

---

ICANN74 | Foro de Políticas – Liderazgo de At-Large: bienvenidos a ICANN74  
Lunes, 13 de junio de 2022 – 10:30 a 12:00 AMS

YEŞİM SAĞLAM:

Por favor, les pido a todos que tomen asiento. Vamos a dar comienzo a la sesión. Les pido a todos que por favor tomen asiento. Vamos a dar comienzo a esta sesión ahora. Vamos a comenzar con la sesión. Por favor, dar inicio a la grabación.

Hola. Bienvenidos a la sesión de liderazgo de At-Large: Bienvenidos a la reunión ICANN74. Soy Yeşim Sağlam y seré la coordinadora de la participación remota para esta sesión. Por favor, tengan en cuenta que esta sesión está siendo grabada y se rige por los estándares de comportamiento esperado de la ICANN.

Durante esta sesión, las preguntas o comentarios enviados al chat serán leídos en voz alta si se encuentran en el formato adecuado tal como se explicó en el chat. Participación mediante audio. Si ustedes son participantes remotos, por favor, esperen hasta que se mencione su nombre. Luego activen su micrófono en Zoom. Para quienes están presentes en la sala principal, por favor, levanten la mano en Zoom y cuando se mencione su nombre, por favor, activen su micrófono de mesa. En la sala

---

***Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.***

---

secundaria, por favor, levanten la mano en Zoom y diríjense al micrófono de pie cuando se mencione su nombre.

Para el beneficio de otros participantes, por favor, indiquen su nombre para los registros y también hablen a una velocidad razonable. Para los participantes en la sala, pueden tomar un receptor y utilizar sus propios auriculares para poder escuchar la interpretación. Los participantes virtuales pueden acceder a la interpretación mediante la herramienta de Zoom. Con eso voy a darle la palabra a Maureen Hilyard, quien es la presidenta de ALAC.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias. Perdón por... A ver, alguien tiene que silenciar su micrófono.

MAARTEN BOTTERMAN: Aprendemos sobre la marcha.

MAUREEN HILYARD: Me disculpo yo pero veo que no soy yo. Bienvenidos a todos. Es un ejercicio ahora estar también conectados a Zoom. Yo quiero agradecer a todos porque es maravilloso ver al equipo sentado en torno a esta mesa y también compartir con los representantes

---

de la junta directiva esta sesión. Es realmente maravilloso y yo me siento muy, muy bien.

Como tenemos una agenda para la sesión del día de hoy, lo que vamos a hacer es lo siguiente. En primer lugar, como hacemos habitualmente, vamos a pasar a nuestra ronda de presentación. Luego vamos a tener presentaciones a la comunidad por parte de At-Large. Espero que todos sean parte de estas presentaciones conforme se vayan desarrollando. Yo todavía no he hecho un paneo de la sala para ver a todos los que están aquí conectados, como lo hacemos habitualmente.

En primer lugar lo que quiero hacer es presentar a nuestro invitado, que está aquí con nosotros y también quisiera hacer algunos comentarios introductorios para esta sesión, algunos comentarios introductorios para la reunión ICANN74 aquí en La Haya. Tenemos con nosotros al presidente de la junta directiva. Es un gran placer tenerle.

**MAARTEN BOTTERMAN:** Gracias, señora Presidenta. Es muy, muy bueno verlos a todos aquí. Bienvenidos a La Haya, mi ciudad natal. Si ustedes caminan y van al Hotel Leonardo van a ver que esa calle es la calle donde yo nací. No exactamente aquí pero muy cerquita. Para mí es un gusto. Estoy muy contento de tenerlos aquí y de darles la bienvenida a la comunidad de ALAC a aquellos que

---

están aquí en persona y también a aquellos que están conectados remotamente, no presencialmente en esta sala, porque es el primer paso para nuestra próxima reunión presencial, para reunirnos presencialmente. Nuestra obligación es garantizar que la próxima vez que nos reunamos presencialmente lo podamos hacer y que tengamos calidad al reunirnos en forma presencial y que podamos cumplir con nuestra labor.

Es muy bueno también garantizar que aquellos que no pueden estar aquí presencialmente, independientemente de la región en la que se encuentren, algunos por cuestiones familiares o cuestiones de viajes, no importa, lo importante es que puedan continuar participando y esto es algo que han hecho los últimos años. Habiendo dicho esto y, por supuesto, también gracias por haber expresado sus inquietudes en una carta. Yo la leí y, como les hemos comunicado, avanzamos. Cada reunión va a ser incluso mejor que la anterior y mejor que esta. Vamos a aprender para que podamos ser los mejores en el formato híbrido. Hemos escuchado y tomado en cuenta sus aportes para poder llevar adelante este evento y será también importante para el que viene.

Fue un placer para mí esta mañana ver lo siguiente. Cuando yo entré no había una fila que estaba atascada en la entrada sino que fluía todo. Veía a la gente pensando o preguntándose:

---

“¿Tenemos que usar máscaras en un país donde en realidad no se está usando?” Ustedes también vienen de países donde ya no se usa pero es bueno que aquí la usen y me alegra ver que las usan.

Este es el sistema que utilizamos. A veces a uno le cuesta un poco acostumbrarse pero finalmente se termina acostumbrando con el tiempo. Esto también es parte de lo que hemos estado haciendo en la junta directiva desde hace unos años. Nosotros hemos estado también en una sala, muchos de nosotros reunidos en una reunión híbrida. Una parte de nosotros no estaba en la sala y tuvimos la oportunidad de practicar. Cómo es hacer participar a aquellas personas que no están en la sala pero que sí están muy presentes en los debates. Esto nos da la posibilidad de una apertura y de aprender más.

Tuvimos una muy buena reunión. Avanzamos sobre varios puntos importantes y sin duda ustedes tienen una agenda de reuniones así que saben cómo avanza esto y saben que también hay próximos pasos a seguir. Realmente esperamos poder ver cómo los debates de la comunidad esta semana con respecto a los procedimientos posteriores, el uso indebido del DNS, sobre el ATRT y otras cuestiones, cómo avanzan en nuestro modelo crucialmente. Nosotros creemos y actuamos en pos de esa creencia que está enmarcada dentro de los estatutos, que la comunidad tiene que seguir y apoyar a la comunidad y también

---

respetar los estatutos y las cuestiones legales y cuestiones que sean razonables.

Más allá de esto, las políticas y los debates provienen de la comunidad. La organización les brinda soporte y también brinda soporte en la implementación y en forma conjunta hemos podido mantener la misión de la ICANN funcionando durante los últimos años y nos estamos preparando para el futuro.

También estoy ansioso por ver la sesión de mañana, que va a ser sobre quién establece las prioridades. También tenemos el tema del uso. Olivier va a liderar una sesión sobre las políticas de la Unión Europea y su efectividad. Esto no solamente depende de la Unión Europea sino que también son políticas que afectan a todo el mundo y cómo esto impacta más allá de las fronteras. Estas son las cuestiones que tenemos que tener en cuenta para poder lograr nuestra misión global. La geopolítica parece ser cada vez más compleja. Tenemos que analizar esto para poder cumplir nuestra misión.

Nos encontramos en un momento importante y Sébastien también va a liderar una sesión sobre el modelo de múltiples partes interesadas en tiempo de emergencia. Creo que es momento de ver de qué manera en esos tiempos de emergencia, en momentos de emergencia, podemos llevar adelante nuestra misión. Esto es afectado por la situación que se vive en Ucrania

---

pero es importante no por ese tema únicamente sino que también hay otras cuestiones que están relacionadas. Por ejemplo, el cambio climático, que nos afecta a todos. Tenemos que saber cómo abordar esto porque sabemos que Internet ayuda y contribuye a esas situaciones.

Muchas gracias por llevar adelante esos debates con la comunidad. Realmente se lo agradezco. Les deseo lo mejor en esta visita y espero que tengan tiempo de visitar mi ciudad natal. Es una hermosa ciudad. Si ustedes van a la izquierda del centro de la ciudad van a encontrar museos muy interesantes, museos de arte. Si van a la derecha, van a llegar a la playa, que es un ambiente muy relajado donde ustedes podrán hablar de cuestiones que habitualmente no podemos tratar a través de una pantalla de Zoom. Es un gusto verlos a todos aquí.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias, Maarten. Nosotros, como comunidad, también agradecemos este apoyo que recibimos de la junta directiva y estamos contentos de estar aquí. Gracias. Por supuesto, a mi derecha tengo a alguien que conocen. Es León, que siempre nos ha apoyado. Bienvenido, León, a nuestra sesión. Puede tomar la palabra.

---

LEÓN SÁNCHEZ:

Muchas gracias, Maureen. Voy a hablar en español para aprovechar los servicios de interpretación. Si me permiten, les pido que se coloquen los auriculares en caso de que necesiten utilizar el servicio de interpretación.

Estamos listos. Bien. Me da muchísimo gusto estar aquí con todos y con todas. Creo que después de dos años y medio podemos decir que superamos la prueba, que demostramos una vez más la resiliencia de la comunidad de usuarios de Internet dentro de ICANN. Esa comunidad de voluntarios a la que nos ha tocado sufrido a diferentes niveles y de diferentes maneras el no tener la oportunidad de reunirnos cara a cara.

Hemos contado con el apoyo también de la organización a través de diferentes programas. Específicamente se creó el programa de reembolso para gastos de conexión de Internet. Como pueden recordar, fue algo que se gestionó al principio de la pandemia y que finalmente la organización encontró el valor de este programa. Creo que ha tenido resultados favorables para poder apoyar a aquellos que más lo necesitan y tratar de poner el piso parejo para la participación de la comunidad de usuarios dentro de la ICANN, sobre todo en los países en vías de desarrollo.

Con este apoyo obviamente también es importante reconocer la evolución que ha habido en la relación que existe entre la

---

comunidad de At-Large, el ALAC y la junta directiva. Creo que hoy estamos, a mi juicio, en uno de los mejores momentos que hemos vivido en la relación entre la junta directiva y la comunidad de At-Large y el ALAC. Esto obviamente no es casualidad. Creo que es fruto del trabajo de todos y de todas, de la dedicación que se ha impreso en resolver los problemas sustantivos que aquejan a la comunidad de usuarios.

Platicaba con los colegas del ALAC en la última reunión mensual a la que tuve oportunidad de asistir, que amablemente me invitaron, que este reconocimiento es bidireccional. Tanto la junta directiva reconoce el progreso y la evolución favorable de ALAC y de At-Large dentro de las labores de ICANN como también At-Large y el ALAC reconocen esta evolución favorable desde la junta directiva.

Yo quiero invitarlos a que continuemos por ese camino, a que continuemos construyendo juntos. Creo que esta es una oportunidad más que tenemos a la mano para poder aprender dentro de los procesos. Me refiero justamente a esta primera reunión presencial después de dos años y medio de no tener reuniones. No todo será perfecto. Seguramente habrá muchas cosas que mejorar pero aquí es donde justamente quiero pedirles su apoyo y su sabiduría, para poder compartir con nosotros las cuestiones que ustedes consideran que pudieran mejorar.

---

Creo que no es secreto que todos estamos haciendo el mejor esfuerzo para poder estar aquí, para poder trabajar de forma segura, sin exponer la salud de los participantes, siempre poniendo obviamente en la mayor prioridad el que todos estemos participando de forma segura. Como cualquier primera vez, seguramente, insisto, va a haber cosas que mejorar, va a haber errores. De repente estamos muy acostumbrados a pedir el uso de la palabra con nuestro [inaudible] y ahora, para tratar de proporcionar un acceso equitativo a quienes nos acompañan de forma remota, obviamente la recomendación es que lo hagamos a través del Zoom, que levantemos la mano y que podamos tener una fila de oradores única que permita ser manejada a través de Zoom.

Ejemplos tan sencillos como ese va a haber muchos. Ahí es donde justamente creo que podemos aportar como comunidad a mejorar, no solo la logística y la planeación de las siguientes reuniones sino el bienestar de todos, el decir: “Hay detalles tan sencillos como X o Z. Trátemos de hacerlo mejor”. Ahí es donde yo, como siempre, me ofrezco a ser el conducto de comunicación con la mesa directiva. Mándenme un correo, deténganme en el pasillo, platiquemos, etc. Saben que siempre estoy dispuesto y a la orden para escucharlos y obviamente gestionar lo que esté al alcance de su servidor para poder mejorar todo esto.

---

También desearles que tengan una reunión muy exitosa. Los temas que ya describió Maarten en su intervención son temas sin duda muy relevantes no solo para seguir construyendo la misión de ICANN sino para poder atender las necesidades y las preocupaciones de los usuarios finales y no me queda la menor duda de que con su participación, con sus contribuciones, son temas que sin duda avanzarán para el bien de esta construcción de la misión de ICANN.

Felicitarlos porque creo que, como lo comentaba en esta reunión mensual de ALAC, la madurez de At-Large y la madurez del ALAC y el trabajo que están desempeñando son la mejor carta de presentación que tiene nuestra comunidad. Habla por sí misma y cualquier duda que se pudiera tener respecto del valor que aportamos como usuarios a la misión de ICANN queda despejada con este trabajo que ustedes desempeñan. Por eso mi gratitud y mi reconocimiento hacia ustedes. Por supuesto, el ofrecimiento de continuar sirviéndoles desde la junta directiva y de estar siempre disponible para poder atender y ayudarlos a gestionar lo que sea necesario para facilitar la labor tan importante que desempeñan. Muchas gracias, Maureen. Les deseo el mayor de los éxitos en esta reunión.

---

**MAUREEN HILYARD:** Gracias. A partir de las contribuciones que hemos recibido de los miembros de la junta directiva vemos cuánto valor hay. Es excelente para nuestra comunidad que podamos tener el apoyo que necesitamos. Por supuesto, el equipo de León está en todas las reuniones de ALAC que tenemos y sabemos que lo que se plantea como algo importante dentro del ALAC se toma en cuenta. Es realmente fascinante. Lo que vamos a hacer ahora es pasar a las sesiones que vamos a brindar. Creo que tengo una diapositiva por aquí. Para darles una idea... Perdón. Sébastien, tenemos un comentario. Adelante. Probablemente en francés.

**SÉBASTIEN BACHOLLET:** Muchas gracias, León. Voy a hablar ahora en francés. Quisiera en nombre de las RALO darles la bienvenida a Europa. Estoy muy contento de que la primera reunión que está ocurriendo de forma presencial o en forma híbrida, como se dice hoy, ocurra en Europa. Espero también que pueda demostrar que somos capaces como organización de poder realizar este trabajo.

Intervengo ahora porque creo que estaría muy bien que At-Large pueda evolucionar y que, cuando tengamos una reunión en un continente, esa reunión pueda ser organizada y presidida por el presidente o la presidenta de ALAC y también por el presidente o la presidenta de la región donde nos encontramos. Me parece

---

que es un elemento muy importante de este sistema ascendente, *bottom-up* como decimos en inglés.

Quería también intervenir por una pregunta. Se ha presentado una decisión que quisiera mencionar respecto del modelo de múltiples partes interesadas. Quiero marcar un problema de crisis que hay que manejar en esta reunión. Lo que tengo como información es que no podemos hacer interpretación en ucraniano, lo cual nos parece evidente en una situación como la actual, y también en las otras lenguas a las que da apoyo la ICANN. Aparentemente por una cuestión tecnológica no se puede hacer, si entendí bien. Es casi como si nos dijeran que, como hay direcciones IP, no podemos tener nombres de dominio o direcciones IP. Espero que en la próxima sesión la ICANN pueda encontrar una solución para hacer funcionar los dos sistemas de la misma manera en forma inteligente.

Discúlpenme. Quiero decir algo un poco personal pero no voy a estar completamente loco en esta reunión. Quiero recordar a quién le dije una cosa y a quién no. Quiero decirles que no se preocupen. No es tan dramático. Quiero decir que me han declarado un cáncer de próstata hace dos meses y que este es uno de los elementos de mi vida que está siendo un poco complicado en este momento. Como EURALO no va muy bien, yo tampoco voy muy bien. Les agradezco mucho por su atención.

---

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias por esa intervención, Sébastien.

MAARTEN BOTTERMAN: Lamento mucho escuchar este tema de su salud. Le mandamos nuestra empatía y comprensión. Respecto de la organización, todas las cuestiones para mejorar el sistema como la mejora que usted acaba de sugerir están siendo explorados y desarrollados a medida que vamos conversando, todos los aportes también respecto del feedback que la ICANN pueda recibir para esta reunión ICANN74, incluso estamos experimentando cómo el sonido ha mejorado, como han visto ustedes también. Vamos a ir aprendiendo de esto. Le agradecemos mucho.

MAUREEN HILYARD: No hay más manos levantadas. Si podemos continuar. Muy bien, gracias. Estoy segura de que saben ustedes que estas reuniones son muy experimentales. Vamos a tener que ir ajustándonos a muchas cuestiones que hay que tener en cuenta, como las cuestiones de seguridad. Son cuestiones que han sido planteadas por la organización y por la junta a la vez. Les queremos pedir que sean pacientes, que sean comprensivos. Eso lo vamos a agradecer mucho.

---

Vamos a comenzar ahora con lo que está preparado para At-Large esta semana. Primero quisiera hablar de las dos sesiones a las que asistimos ayer. No tengo que darles mucho feedback de eso. La primera fue la reunión de los presidentes de las SO y los AC. Jonathan y yo estuvimos allí presentes. Parte de nuestra sesión introductoria tradicional ha estado también presente en otras reuniones presenciales donde básicamente tenemos una idea de qué es lo que está preparado para cada una de las unidades constitutivas. Lo que quisiera también es presentar lo que nosotros vamos a estar haciendo.

También hablarles sobre cómo cada una de las distintas secciones de la comunidad de la ICANN en realidad están priorizando su trabajo. Esta ha sido una sesión muy productiva. Hemos podido explicar de qué manera At-Large se organiza con respecto a las vías de trabajo que tenemos y cómo estas vías de trabajo están funcionando. También queremos poder coordinar la difusión de política y la parte de organización al mismo tiempo. Podría hablar toda la mañana.

Luego, en la tarde estuve en una sesión del consejo asesor del uso indebido del DNS, del cual soy miembro. Creo que ha sido bueno poder hablar de la sesión en la que Graeme habló con nosotros en la reunión de ALAC. Allí se destacó lo que se va a presentar en esta reunión. También cómo puede ser utilizado

---

por los usuarios finales para poder reportar instancias de uso indebido del DNS.

Una de las cosas que hacemos es que estamos tratando de abordar el problema que está siendo de algún modo lanzado. Lo que necesitamos es retroalimentación respecto de la utilidad y la amigabilidad del formulario que estamos utilizando. Son personas como nosotros quienes tienen que informar los temas que podemos estar experimentando con el uso indebido del DNS.

Quería adelantarles que les voy a enviar el formulario que vamos a utilizar porque tengo que tener opiniones respecto de si a ustedes les parece que las preguntas se están ocupando de las cuestiones que nos ocupan cuando queremos informar algún tipo de uso indebido en los sitios web o en los emails. Esta es una forma en la que podemos efectivamente tener una herramienta para reportar el uso indebido del DNS y que podamos contribuir.

Esto ocurrió ayer. Vamos a hablar ahora de esta semana. Lo que tenemos en esta lista es un listado precisamente de las actividades que van a ir ocurriendo. Maarten ya mencionó algunas de ellas. Lo que hacemos normalmente es que a aquellos que están a cargo de la sesión les pedimos que presenten un resumen breve con una promoción para poder alentar a las personas que están aquí en persona o están

---

conectadas remotamente. Veo que tenemos una muy buena participación remota. Son personas que están con nosotros hoy. La primera sesión además de esta en la que nos estamos ocupando hoy va a ser la de los líderes regionales de At-Large, que va a ser liderada por el presidente de la región, Sébastien.

SÉBASTIEN BACHOLLET: Vamos a tener una reunión donde vamos a conversar con los líderes de todas las RALO en forma presencial y también en nuestra oficina principal. El primero tendrá que ver con las reglas de procedimiento de las RALO. Hemos estado trabajando en los dos grupos de trabajo de la movilización, tanto los de ALS como los de los individuos. Estamos viendo si tenemos que cambiar las reglas de procedimiento. Quizá podamos hacer un solo documento y colocar allí a las cinco RALO.

También hemos hablado de la vía de trabajo 2, que es donde estamos ahora y de qué manera podemos ir mejorando la propuesta de programa del ATRT3. Cómo podemos coordinar mejor las RALO, cuál es la situación de difusión y participación. El último punto será sobre dónde estamos con respecto de la asamblea general y también si es que va a ocurrir en la cumbre de At-Large número cuatro. En ese caso debemos tener en cuenta cuál será el calendario. Estos son algunos de los temas que hemos discutido. Tenemos también un punto respecto de

---

las elecciones pero creo que no le vamos a dedicar ni cinco minutos a eso. Todos ustedes son muy bienvenidos a participar.

MAUREEN HILYARD: Gracias, Sébastien. Parece que la agenda va a ser muy completa. La siguiente sesión es una sesión de política. Esto será interesante. Hadia.

HADIA ELMINIAWI: Gracias. Primero, Sébastien, lamento mucho escuchar su condición de salud. Le deseo lo mejor. Hola a todos. Las actividades maliciosas en Internet que resultan de los sitios web comprometidos o de los nombres de dominio registrados maliciosamente, nuestra sesión se ocupa del rol de At-Large en mitigar el uso indebido del DNS. Hemos comenzado esta sesión con León Sánchez, que es el vicepresidente de la junta directiva de la ICANN. León se ocupará de los desafíos y de los esfuerzos ejercidos en ese sentido.

Luego tendremos a Joanna Kulesza. Joanna nos dará un resumen de los esfuerzos de At-Large para hacer evolucionar la discusión, generar atención y ayudar a proteger a los usuarios finales. Finalmente, tendremos a los presidentes de las RALO que hablarán con nosotros sobre el rol de las RALO en la organización de la comunidad para poder así comenzar una

---

estrategia de mitigación del uso indebido del DNS y poder lograr que los usuarios finales estén seguros.

Escucharemos también a Graeme Bunton, del Instituto del Uso Indebido del DNS. Graeme nos mostrará una herramienta que nos ayudará a reportar los incidentes de uso indebido del DNS. Maureen ya nos dio un informe sobre este tema. También trataremos de explorar de qué manera el instituto puede trabajar con At-Large para ayudar a proteger a los usuarios finales. La sesión entonces va a ocurrir hoy a las 13:00 UTC y si se registraron para asistir en persona, esto ocurrirá en la sala de ALAC, que es la sala Mississippi. Gracias.

MAUREEN HILYARD:

Gracias, Hadia. Es una sesión interesante. Todos sabemos que el uso indebido del DNS es muy importante para nosotros. Vamos ahora al martes. Ahí tenemos la reunión de ALAC-SSAC. Andrei, ¿no? Vamos a escuchar a Andrei, por favor.

ANDREI KOLESNIKOV:

*Pedimos disculpas. No podemos escuchar a Andrei.*

*Pedimos disculpas nuevamente los intérpretes. No estamos pudiendo escuchar el audio de Andrei Kolesnikov.*

---

**MAUREEN HILYARD:** Muy bien. Gracias. Es excelente que Andrei pueda participar en las tres sesiones desde Rusia. Vamos ahora a pasar a la siguiente sesión. Creo que es la que mencionó Maarten.

**CHERYL LANGDON-ORR:** Mañana, en la sesión plenaria, espero que todos se hayan preregistrado y que puedan venir a la sala principal. Por supuesto, en este modelo híbrido vamos a operar el plenario con una sala quizá con demasiados asistentes. El beneficio de estar en la sala con un moderador... En realidad no estamos muy seguros del moderador. Con nuestros facilitadores, que puedan interactuar con la audiencia y lograr que haya muchas preguntas y respuestas.

Va a haber minúsculas cantidades de establecimiento de la escena y de comentario de algunas personas. El diseño es que pueda ser una conversación en la medida de lo posible. Es decir, buscamos opiniones. También son bienvenidas las respuestas. Por supuesto, hay algunos expertos sobre algunos temas pero ellos no van a estar mostrándonos los materiales que tenemos que digerir sino que van a decir: “Este es el nivel en el que estamos ahora. Estos son los programas y los pilotos”. No tengo que mirar todo esto con ustedes porque todos ustedes están más o menos actualizados sobre esto pero, por supuesto, el

---

resto de la audiencia tendrá que estar actualizada sobre cuáles son las prioridades y lo que ha ocurrido en el último tiempo.

Todos van a tener esos materiales principales y luego vamos a tener una conversación. Por eso es tan importante que ustedes estén en la sala, todos bien separados. ¿Cuántos de ustedes fueron a la reunión de los nuevos gTLD esta mañana? Vi a algunos ustedes. La configuración estuvo muy bien pero no podemos lograr que la gente hable desde el escenario, con la excepción, como dije, de los expertos de cada uno de los temas. Es muy importante que tengan la oportunidad de escuchar otras voces y otras opiniones. Lo más importante es que ustedes puedan expresar su propia opinión. Esto es todo, Maureen. Le vuelvo a ceder la palabra.

MAARTEN BOTTERMAN: Espero poder estar en esa sesión mañana. Perdón que me tengo que retirar ahora. Es un placer verlos a todos ustedes aquí.

LEÓN SÁNCHEZ: Ha sido un honor como siempre estar aquí con ustedes, en casa. Les agradezco y nos veremos pronto.

---

MAUREEN HILYARD: Muy bien. Avancemos entonces con la sesión de política de At-Large. Qué ruidoso. Vamos a avanzar entonces con Pari y Olivier. ¿Está Pari aquí? ¿Yeşim?

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: Adelante, Pari.

MAUREEN HILYARD: Pari u Olivier, quien quiera tomar la palabra.

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: Hola a todos. En realidad no sé si yo era la persona que tenía que presentar el tema. Creo que lo iba a hacer Pari pero, como no está en la sala, lo haré yo. Tenemos una sesión que va a abordar básicamente el tema de las regulaciones. Habrá un debate sobre las regulaciones que se están llevando a cabo en Europa. Básicamente vamos a hablar de la directiva NIS2 y también el DNS para la Unión Europea, el sistema de nombres de dominio que estaría adaptado específicamente para los europeos y administrado por algún contratista, etc.

Son puntos interesantes que pueden surgir y que son interesantes de trabajar por escrito pero seguramente habrá mucho por debatir en la vida real, en vivo. Vamos a tener un muy buen debate sobre ese tema con las partes interesadas que nos

---

van a dar sus puntos de vista con respecto a cómo todo esto los está afectando y cómo afectará esto a las organizaciones en el futuro. Pari, no sé si quiere agregar algo más. Yo gestionaré la participación remota y Pari la participando en la sala.

PARI ESFANDIARI:

Muchas gracias, Olivier. Creo que usted mencionó todo pero yo quisiera agregar que vamos a comenzar con la estrategia que está planificando la Unión Europea para el futuro teniendo en cuenta las motivaciones y toda la estrategia que se está moldeando. Luego vamos a focalizarnos en los dos puntos que Olivier ya mencionó. Además, vamos a tener a cuatro oradores que van a explicar la reacción y el impacto que tienen estas iniciativas y estrategias en los usuarios y parte de la comunidad. Muchas gracias.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias. Hay una pregunta de Holly.

HOLLY RAICHE:

¿Me escuchan bien? Olivier, me gustaría saber si se va a debatir sobre estas jurisdicciones, porque esta es un área en particular en la cual Australia tiene interés y seguramente habrá legislación más efectiva, particularmente en el área de privacidad en línea.

---

Quizá se puedan brindar diferentes definiciones. ¿Eso va a ser parte de los debates que ustedes van a tener? Gracias.

OLIVIER CRÉPIN-LEBLOND: Sí. Gracias, Holly, por la pregunta. Sí, con los ejemplos que tomamos y el foco con el cual vamos a comenzar, que es la Unión Europea, es porque es lo que está sucediendo actualmente. Sé que hay mucho por fuera de la Unión Europea que también se está llevando a cabo. Lo que sucede quizá no afecte al resto del mundo pero nos estamos centrando en eso porque queremos brindar detalles exactamente de lo que sucede para la ICANN. Vamos a contar con la presencia de la directora de políticas de CENTR, que es la asociación de dominios genéricos de alto nivel para Europa. Van a hablar de cómo todas las regulaciones están afectando a sus miembros y a los usuarios.

También vamos a contar con un representante de AFNIC y con Chris Buckridge, que ustedes ya lo saben, está trabajando para RIPE NCC. Él es el director general de RIPE, el registro que asigna las direcciones de IP. Esto es lo que sucede en Europa pero seguramente haya similitudes en otras partes. Dado que tenemos muy poco tiempo desafortunadamente, solamente es una sesión de 75 minutos, nos tenemos que acotar mucho, Holly, sería fantástico escuchar otros puntos de vista. Vamos a tratar

---

de dar la palabra o abrir la sesión de preguntas y respuestas. La dimensión que damos en este caso es la perspectiva europea básicamente.

HOLLY RAICHE: Gracias.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias. Me parece que esta es una muy buena oportunidad para también tener otras contribuciones a todos estos debates que se llevan a cabo. El siguiente punto tiene que ver con la reunión bilateral entre el GAC y el ALAC. Esto va a ser liderado por Joanna. Yo creo que ella no ha podido todavía ser liberada porque está en una sesión de debate. Si ella no llega yo puedo hablar o contarles sobre esta sesión. Después tenemos una sesión sobre los genéricos cerrados a cargo de Jonathan.

JONATHAN ZUCK: Gracias, Maureen. Nosotros, como At-Large, empezamos a tener una serie de conversaciones sobre algunas cuestiones no terminadas en relación a los procedimientos posteriores. Hemos planteado cuestiones importantes sobre la guía del solicitante y también temas que tienen que ver con los genéricos cerrados porque esto es lo que surge del grupo de trabajo de procedimientos posteriores. Esta sesión va a ser una especie de

---

debate entre Kathy Kleiman y otros participantes. Vamos a tener participación y, dependiendo de cómo se sientan con respecto a los argumentos que presenten, veremos.

Lo que ha hecho la junta directiva es lo siguiente. Se ha rechazado una decisión y se la ha retornado a la comunidad y se le pide entonces que aborde esa cuestión. El ALAC tiene una postura con respecto a los genéricos cerrados que tiene que ver con la ronda del 2012 y que está muy alineada con la postura del GAC en ese momento. Los voluntarios de At-Large participaron en los debates sobre los procedimientos posteriores y en relación a los genéricos cerrados y algunos, Alan y Greg Shatan en particular, estuvieron participando en la creación de una propuesta de interés público de compromiso que no avanzó pero que fue el resultado de esta solicitud que hizo la junta directiva a la comunidad oportunamente.

El propósito que tiene esta sesión es tener un debate interno para que podamos debatir los matices que tenemos en nuestra postura con respecto a los genéricos cerrados. Básicamente queremos ayudar a la gente a que comprenda cuáles son las preguntas que hizo la junta directiva y qué es lo necesario para crear políticas. Vamos a hablar también de lo que se planteó desde la ronda de 2012 y también vamos a tener un debate abierto sobre cómo esta comunidad se siente respecto a los genéricos cerrados, cuáles son y si tenemos que seguir con esa

---

postura del 2012 o si podemos adoptar otras posturas conforme avancemos con nuestros debates con el GAC y con la GNSO.

Básicamente este es el propósito de la sesión. No es una presentación de expertos sino que es más bien una sesión participativa en la cual vamos a hacer nuestro mejor esfuerzo para llegar a una postura de consenso en relación a los genéricos cerrados y poder hacer nuestros aportes a los debates de la comunidad que se encuentran en curso. Gracias.

MAUREEN HILYARD: Muchas gracias, Jonathan. Bien, a continuación va Seun. Seun está conectado remotamente.

SEUN OJEDEJI: Hola a todos. Sé que algunos de ustedes están conectados también remotamente pero vamos a retomar la presencialidad gradualmente. Como siempre, AFRALO tiene una sesión que es la sesión conjunta entre AFRALO y AfrICANN dentro de las reuniones de ICANN. Por supuesto, se va a llevar a cabo.

La agenda habitualmente es una agenda estándar pero en esta oportunidad vamos a extendernos un poco. Vamos a darle la palabra a nuestros copresidentes de seminarios web, Bram y Tijani, quienes van a dirigirse a la audiencia. Habitualmente nosotros finalizamos una declaración sobre, por ejemplo, un

---

tópico. En este caso es el rol de la comunidad de AFRALO en la mitigación del uso indebido del DNS. El uso indebido del DNS ha sido un tema dentro de la ICANN. Nosotros en AFRALO tomamos ese tema como uno de los temas que queríamos debatir e hicimos una declaración al respecto. Tenemos equipos de redacción que redactaron un borrador con la contribución de la comunidad de AFRALO. Eso se va a presentar durante esa sesión.

También tenemos participantes invitados de la organización de la ICANN. También tenemos al presidente de AfriNIC, particularmente para aquellos que están interesados en comprender cuál es el estado de AfriNIC, cuáles son los eventos que se están llevando a cabo. También vamos a contar con la participación de nuestros colegas de la junta directiva de África.

También tenemos cuestiones a debatir pero, para quienes están participando remotamente, quiero contarles que el link se va a publicar en la agenda para acceder a la reunión vía Zoom. Se va a publicar en la agenda oportunamente. Gracias.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias, Seun. Sé que esta reunión conjunta de AFRALO y AfrICANN siempre ha tenido una declaración de política muy buena que procede de cada una de las reuniones y que es muy propia de la región. Finalmente contamos con una última sesión.

---

Esta es la sesión que va a hablar sobre tiempos de emergencia.  
Es una sesión a cargo de Sébastien.

**SÉBASTIEN BACHOLLET:** Yo voy a hablar en francés. Muchísimas gracias. Después de la reflexión que realizamos con respecto a la situación de Ucrania o, mejor dicho, la guerra, no tendría que decir la situación en Ucrania sino la guerra, sabemos que desafortunadamente la guerra no se limita únicamente a esa parte del mundo y es importante que hablemos al respecto aquí. Hemos invitado a la persona que está encargada de una ALS en Ucrania para que venga y podamos intercambiar con ella diferentes puntos de vista. También contamos con la presencia de otros oradores de diferentes regiones que nos van a contar su experiencia con respecto a la información recabada y a las diferentes situaciones de crisis. También contamos con Cheryl Langdon-Orr. Vamos a tener la presencia del señor Fudzulani.

No sé si habrá alguien representando a Sudamérica o a la región del Caribe, si hay alguien que quisiera tomar la palabra en esta sesión. Si es así, me lo pueden hacer saber. Quiero agradecerle a Eduardo Diaz, porque acaba de responder rápidamente que sí. León Sánchez será la persona de la junta directiva que va a estar en esta sesión dando su apoyo. Por supuesto, vamos a tener un debate con los participantes. El objetivo verdaderamente es ver

---

si existen herramientas, situaciones que puedan ser comunes en diferentes situaciones de crisis. Sí, no vamos a hablar únicamente de la guerra sino que también vamos a hablar de los otros componentes. Por ejemplo, el cambio climático, que puede ser cambio climático pero también esto se debe a la actividad humana. Cómo podemos utilizar el conocimiento por un lado para poder también sacar provecho de otras cosas que se realizan en otras partes.

Algo que es muy importante. Yo espero que en esta reunión podamos tener interpretación al menos en inglés, francés, español y ucraniano. No es un idioma o los otros. Dado que tenemos una guerra en Ucrania, tenemos que estar de acuerdo en que podemos tener los otros idiomas. Caso contrario, lo que va a suceder es que va a haber participantes que no van a poder comprender lo que sucede. A mí me gustaría contar con los siete idiomas. Por supuesto, estoy a su disposición para hablar del tema cuando lo crean conveniente. Muchas gracias.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias, Sébastien. Lo hacemos lo mejor posible. Podemos consultar eso. La otra sesión que nos queda, además de la sesión de cierre, hay una sesión que es un resumen de los programas de la semana. Contamos con el presidente de la junta directiva y León. Creo que Edmon también participará. Vamos a

---

conocer sus puntos de vista respecto de la reunión de la semana y quizá podamos intercambiar con ellos mientras estén aquí. Creo que Göran también va a ser parte del equipo. Esa sería la sesión de cierre donde vamos a comenzar a hablar de la reunión ICANN75.

Antes de darle la palabra a Jonathan para que nos hable de los puntos de conversación a mí me gustaría mencionar algo sobre una sesión de Joanna con el GAC. Es una sesión importante donde se van a abordar cuestiones importantes que han contribuido y sobre las cuales hemos debatido con los miembros del GAC. Eso es algo que se ha hecho durante un largo tiempo. Creo que ahora sí comenzamos a tener interacción con ellos.

La primera sesión va a versar sobre los IDN y la aceptación universal. Satish va a hablar en representación del ALAC y va a ser seguido por Nigel Hickson, quien también es un representante del GAC que brinda mucho apoyo. Es el representante del Reino Unido. Allí se va a llevar a cabo ese debate.

El segundo tópico son las buenas prácticas de las comunidades. Vamos a contar con Johan, el presidente de la ISOC de Finlandia, quien nos va a explicar cómo el mecanismo de múltiples partes interesadas funciona en Finlandia. Esto va a ser respondido por

---

el representante de Finlandia en el GAC. Será quien responda a ese planteamiento.

El siguiente punto son las cuestiones geopolíticas y el modelo de múltiples partes interesadas, el rol de los gobiernos, los voluntarios y la sociedad civil. Se va a debatir el tema de la gobernanza de Internet y cómo mejorar los mecanismos de participación dentro del modelo de múltiples partes interesadas. Para ello vamos a contar con la presencia de Marita Moll y Joanna, quienes lo van a presentar desde la perspectiva del ALAC y aquí vamos a contar con el representante del GAC de Suiza, quien va a intercambiar información sobre los últimos desarrollos a nivel global, lo que incluye la declaración sobre el futuro de Internet.

Habrán debates muy interesantes que se van a llevar adelante en esa sesión. Por lo tanto, los invito a que participen. Eso sería todo para nosotros, para esta semana. Una parte importante de esta sesión introductoria son los puntos de debate que de alguna manera plantean la posición que tiene ALAC sobre diferentes cuestiones. Le voy a dar la palabra ahora sí a nuestro maestro de políticas, el señor Jonathan Zuck.

JONATHAN ZUCK:

Muchas gracias, Maureen. No me quiero escuchar a mí mismo dos veces. Es excelente estar aquí en persona. Es interesante

---

porque los puntos de debate tienen su génesis en una reunión en persona porque tenían que ver con la preparación de las personas para las conversaciones que pueden ocurrir durante las comidas o en los pasillos por fuera de la sesión además de las posibles intervenciones en la sesión o algo parecido.

Ha sido un proceso muy evolutivo. Todo ha ido cambiando con la virtualidad. He tratado de mezclar el texto y el vídeo mientras estamos virtuales y ahora que estamos híbridos no sé muy bien qué debo hacer para que esta presentación sea más entretenida. He decidido entonces no utilizar mis diapositivas. Hay un documento que ustedes pueden leer cuando lo deseen y distribuirlo. También pueden ir a ver el sitio web. No es un documento de diapositivas normal.

Quisiera tomar un momento para hablar con ustedes sobre cómo pensar dónde nos encontramos respecto de ciertos temas. Quizá tener algunos debates sobre lo que puede ocurrir en esta reunión en particular. Al principio Maureen mencionó que ayer participamos en una reunión de los líderes de las SO y los AC. Han sido reuniones interesantes porque es un grupo muy informal. No es un grupo que tenga una significación especial dentro del contexto de la ICANN sino que es gente con un rol formal que se reúne.

---

Preguntamos entonces cuáles fueron las políticas y las prioridades de políticas. Hemos podido resumirlo en dos cuestiones. Una son los procedimientos posteriores y la otra es el uso indebido del DNS. Estamos involucrados en muchas conversaciones dentro de la comunidad de la ICANN. Estos son los temas prioritarios. Muchas de las conversaciones que tenemos en una forma u otra son sobre estos dos temas.

Los procedimientos posteriores nos resultan importantes por dos razones. Una es que presenta una oportunidad, una nueva ronda de solicitudes para nuevas cadenas de caracteres y nuevos TLD. Es una oportunidad para una inclusión más amplia, que siempre buscamos en el DNS, en particular de las regiones menos representadas en el mundo. La forma en la que esas partes menos representadas pueden participar en el DNS tiene que ver con dos cosas. Una es la ayuda al solicitante. Algunos tuvieron un fracaso en la ronda del 2012. Algunos sí, otros no. Quizá porque hubo una prisa hacia el final y fue un programa que se creó y que no fue evangelizado correctamente. Hay un grupo de trabajo de procedimientos posteriores pero todavía hay mucho trabajo por hacer sobre el apoyo al solicitante para asegurarnos de que nuestras metas se cumplan. Vamos a tener una sesión sobre eso y hablaremos aquí entonces, en este punto de debate, sobre la ayuda al solicitante y nos aseguraremos de que sea aceptada.

---

Otra área es la evaluación de las prioridades de la comunidad. Es decir, cómo las personas que son candidatos al espacio del TLD, cómo pueden las comunidades tener sus propios dominios y que no sean tres grandes empresas quienes los agarren todos. En efecto es lo que está ocurriendo y es lo que ocurrió en la última ronda.

Otra área de gran importancia para nosotros y que es relevante a los procedimientos posteriores tiene que ver con los nombres de dominio internacionalizados. Esta es otra área que no está siendo tomada como un verdadero éxito hoy en día. Qué debemos hacer para que los nombres de dominio internacionalizados sean más exitosos. Están ocurriendo muchos debates sobre los nombres de dominio internacionalizados, las variantes, las reglas para los IDN.

Tenemos una encuesta que la vamos a poner en cualquier momento, si no ocurrió ya. Es la primera actividad que va a realizar la ICANN en la India. Habrá una encuesta sobre el idioma hindi sobre los IDN y cómo llegar a los usuarios finales para que puedan comprender el rol que pueden tener en la participación de la gente en Internet. Es decir, personas que tienen teclados que no son románicos. Pareciera ahora que esta es una buena población para comenzar con nuestro proyecto piloto con este pedido adicional de presupuesto para la junta directiva. Este tema de los IDN es otra área de los procedimientos posteriores

---

donde nos vamos a focalizar. La conversación que vamos a tener también sobre los genéricos cerrados es otra área dentro de los procedimientos posteriores que tiene implicaciones para los usuarios individuales.

El argumento entonces es que si permitimos que Amazon tenga el .BOOK o el .BOOKS, los usuarios finales se van a confundir y van a pensar que esos son todos los libros y no solo los que están en Amazon. Esto puede crear una ventaja competitiva y confusión entre los usuarios, etc. Este es el argumento principal que está por detrás de la prohibición que tenemos hoy sobre los genéricos cerrados. Es un tema que le corresponde a At-Large. Por eso Justine está trabajando mucho para que haya una discusión bilateral entre la GNSO y el GAC sobre este tema. Se trata de una confusión para el usuario final.

Como ven, hay varios temas que estamos debatiendo. Son temas de usuarios finales que están dentro de los procedimientos posteriores. Esta ronda en particular presenta una oportunidad para tratar algunos de los problemas de la última ronda que afectaron a algunas de las comunidades de la última ronda y también para asegurarnos de que el programa sea más efectivo de cara al futuro.

También es una oportunidad para evitar algunos de los problemas con el uso indebido del DNS. Hay unos hallazgos

---

sobre el equipo de revisión de competencia, confianza y elección. Lo que se estableció para hacer que la Internet sea más segura es parte de una nueva ronda. Esto no ha funcionado y hay que mejorarlo. Hay una presión dentro de los esfuerzos de procedimientos posteriores vinculados con esas salvaguardas y esos compromisos dentro de las solicitudes que son importantes para los usuarios individuales. Procedimientos posteriores podría ser el gran tema frente a la comunidad de At-Large para el próximo término.

El otro tema que escuchamos todo el tiempo, y parte de la razón por la que lo escuchamos todo el tiempo es por nosotros, es el uso indebido del DNS. Ayer en la reunión les dije a los líderes de las SO y los AC que a veces el rol de At-Large es poder hacer suficiente ruido como para que la gente pueda salir de sus escritorios y poder prestar atención al tema que ha sido ignorado. Creo que ha sido extremadamente efectivo para hacer que el uso indebido del DNS sea puesto sobre la mesa de un modo que nunca ocurrió antes. Estoy muy orgulloso de eso. Ahora hay muchos más sesgos en las conversaciones.

Ahora que todos están despiertos hay 10 iniciativas diferentes que están ocurriendo respecto del uso indebido del DNS y estas iniciativas tienen una retórica original de hace cinco o seis reuniones respecto del uso indebido del DNS que no va a ser tan efectivo como hablar directamente a un pequeño equipo de la

---

GNSO sobre uso indebido del DNS y preguntarle qué puede hacer la GNSO en el proceso de PDP para tratar este tema. Nosotros nos tenemos que reunir con la cámara de partes contratadas sobre el uso indebido del DNS para tener una mejor comprensión de cómo podemos cooperar y cuáles pueden ser los esfuerzos asociados con este uso indebido.

Maureen está participando en el comité asesor para el instituto del uso indebido del DNS que también está tratando de tener un sistema de quejas de aceptación universal que se anunció ayer. También se está hablando de los informes estadísticos. Es decir, los resultados y los mejores datos con respecto al uso indebido y garantizar que estas prioridades estén incluidas en lo que se dé con esto. Ahora hay que ser muy específicos respecto del tema del uso indebido y dónde va a ocurrir esa conversación y también tratar de participar y, como dije, tratar de encontrarnos con la gente donde está. El uso indebido sigue siendo un gran tema pero ya no es un tema abstracto. En la última reunión hubo un plenario respecto... ¿Estoy yendo muy rápido?

SÉBASTIEN BACHOLLET: Está hablando de un documento que no conocemos, que no vemos. Va a ser mejor si tenemos en la página el documento al que usted está haciendo referencia. Perdón.

---

**JONATHAN ZUCK:** No lea. Solamente escuche. Oculte el documento, por favor, porque no es útil para leer y escuchar al mismo tiempo. Encontrarse con las personas donde están es crítico en este tema del uso indebido. Tenemos que estar seguros de que comprendemos la diferencia entre los dominios registrados maliciosamente y los dominios que han sido secuestrados porque los actores podrían ser diferentes. Tenemos que estar seguros de estos sesgos y no hacer mucho ruido. Después de esta conversación, cuando miren el documento, tienen que buscar esos matices y ver cómo poder avanzar.

Podemos leer el documento en conjunto pero no está diseñado para que lo leamos. Les pido que ustedes lo lean solos y vean la información de contexto y los puntos vinculados a la posición de ALAC sobre ese tema. Adelante, por favor.

**HOLLY RAICHE:** Una pregunta. ¿Debemos expandir esto a la aceptación universal? Estamos hablando de otra ronda pero la única reacción ha sido aceptar. Hay muchos que no están configurados para aceptar nuevos nombres. Este es un tema para las personas que gastan dinero y sus nombres no se resuelven pero en otro sentido son nombres inútiles en los que no podemos trabajar.

---

**JONATHAN ZUCK:** Gracias, es muy legítimo. Hemos hablado con la junta respecto de los procedimientos posteriores y estamos buscando cierto movimiento en la aceptación universal también. Esta es un área donde es difícil quejarse sobre el nivel de esfuerzo que está ocurriendo. Es un tema muy difícil pero, a la vez, nuestro pedido de que haya cierto movimiento puede ser una motivación para aquellos que quieren ver que vaya a ocurrir una nueva reunión más tarde o más temprano para participar en los nuevos esfuerzos.

La sutileza ahí es que es menos por qué estamos haciendo algo y más si es que tenemos que establecer algunos objetivos específicos y que toda la comunidad se pueda ocupar de estos logros. Pensaba que esa era una mano anterior, Sébastien. Adelante.

**SÉBASTIEN BACHOLLET:** Gracias. La voy a bajar. Estamos hablando de herramientas desarrolladas por otras personas. Olivier Crépin-Leblond me acaba de recordar que durante una de las mesas redondas organizadas por EURALO hubo una presentación de una herramienta muy interesante realizada por nuestras ALS de Bélgica, del Capítulo de Internet de Bélgica. Olivier nos va a hablar sobre esto durante la sesión. Vayan a verlo. Va a ser muy

---

interesante ver lo que nosotros estamos haciendo y no lo que otros están haciendo. Gracias.

JONATHAN ZUCK:                   ¿Qué sesión es esa?

SÉBASTIEN BACHOLLET:       La del uso indebido del DNS, donde se habla en representación de EURALO sobre este tema específico.

JONATHAN ZUCK:                   Gracias, Sébastien. ¿Hay alguna otra pregunta o comentario? Mi meta era simplificar y no tener una lista de 20 cosas que están ocurriendo y focalizarnos en cuáles son las dos grandes prioridades para este grupo. Creo que procedimientos posteriores y uso indebido del DNS son esos dos temas y de algún modo están vinculados porque la próxima ronda es una oportunidad para ver una mayor cooperación de las distintas partes en la comunidad de la ICANN que quieren ver que ocurra una nueva ronda. Ha ocurrido mucho durante 2012 con respecto a las nuevas rondas. Creemos de alguna forma que hay mucho que tiene que ocurrir respecto del uso indebido. Incluso debemos mencionar los contratos para que sean más ejecutables, más aplicables para cumplimiento contractual. Esas conversaciones están empezando a ocurrir a medida que

---

avanzamos y a medida que analizamos estos contratos y renegociamos ciertos aspectos para que cumplimiento contractual tenga la posibilidad de que se apliquen estos contratos a todas las partes contratadas. Estamos pidiendo que levanten la mano en el Zoom. Perdón. Carlos, adelante, por favor.

CARLOS DIONISIO AGUIRRE: Gracias. Varios cosas. En español, por favor. La idea de mi participación ahora es decirles que estoy muy bien. Me siento muy bien después de 10 años de no venir a ALAC en forma presencial. Esta es mi tercera participación en ALAC luego de un paso por la GNSO, allá por 2012. Hoy me encuentro de vuelta en esta situación presencial y realmente muy bien, viendo caras conocidas, caras nuevas. Todas con muchas ganas de participación y trabajo y realmente veo también algunos temas que realmente importan y deben importar a los usuarios finales como este del abuso del DNS, en el cual estoy con muchas ganas de participar. Pido a Hadia, a Maureen, la posibilidad de participar en ese lugar.

Veo a Maureen participando en el consejo del instituto del abuso del DNS y es un tema absolutamente necesario de ver hoy para los usuarios finales, inclusive esto de la relación que tiene esta cuestión de la ciberseguridad con las reglas de seguridad

---

europeas que también influyen muchísimo, el GDPR. Creo que se están suscitando una serie de cosas que son muy importantes para el usuario final y creo que, como decía en la reunión de Nairobi, en Kenia, hace muchos años cuando fui *chair* del grupo de participación y *engagement*, nosotros tenemos que dar mucho *outreach* a esto para poder generar el conocimiento de parte del usuario y ese conocimiento va a generar después el *engagement*. Es decir, alguien que conoce puede participar. Si participa, genera el compromiso. Me parece que esta es una génesis necesaria que se debe dar y que creo que con estos temas que importan muchísimo a los usuarios finales podemos llegar a ellos. Durante muchos años vi al ALAC siendo un grupo de gente que sabe, conoce, pero es cerrado. Cerrado en el sentido de que no tiene una amplia difusión, de que no todo el mundo conoce esta situación, de nosotros, del trabajo, de este gran trabajo que se hace por mucha gente. Me parece que sería muy interesante estos temas para divulgar y para poder generar esa participación y ese compromiso a la vuelta.

El tema de los procedimientos subsecuentes, el tema de esta nueva ronda que se pretende abrir, me parece también que es un tema superimportante porque hoy la gente, hoy el común de los usuarios de Internet, los usuarios finales individuales, no saben que hay 1.650 nombres de dominio genéricos. Por lo menos en Latinoamérica. Por lo menos en mi país. Esto genera una gran

---

confusión. A veces creen que los dominios siguen siendo los tradicionales gTLD. Los 22 primeros. Algunos creen que el .COM es el único que existe. Explicar estas situaciones. Me parece que estamos en un momento con temas muy, muy interesante, muy sensibles a la gente como para poder llegar a través de un buen *outreach* y ser realmente útiles más que útiles solamente para la organización, para ICANN. Gracias.

JONATHAN ZUCK:

Gracias, Carlos, por su gran comentario. Lo invito a participar entonces en el CPWG. Nosotros tenemos llamadas semanales donde debatimos estas cuestiones en detalle. Poder participar en los lugares donde se dan este tipo de debates. Lo invito. La infraestructura que tenemos implementada para las RALO y las ALS todavía sigue teniendo faltante de recursos. Seguimos necesitando la participación. Es importante fomentar esos canales como lo hace Vanda. Creo que eso es lo que realmente necesitamos. Adelante, Satish, por favor.

SATISH BABU:

Gracias. A mí me parece que estos puntos de debate son muy útiles. ¿Por qué pregunté por el documento? El documento es importante porque, como presidente de la RALO, uno tiene que poder compartir estos documentos. Veo que en el chat se dice que lo van a compartir. Los IDN son parte de la política y el

---

desarrollo actual a la comunidad está realizando esfuerzos en el desarrollo de los IDN pero, desde la perspectiva de los usuarios, quizá se piensa que el beneficio que tienen los IDN no se va a ver hasta que no esté implementada la aceptación universal. Se mencionó una encuesta para confirmar esta posición. Fundamentalmente, si la aceptación universal se requiere para poder tener el pleno beneficio que ofrecen los IDN sería bueno considerar esto. Gracias.

JONATHAN ZUCK:

Gracias, Satish. ¿Hay algún otro comentario o pregunta? Tenemos también los canales de Skype disponibles para este tema. Les recomiendo que utilicen esos canales para también continuar con el debate. Estos puntos de conversación son puntos dinámicos que se pueden cambiar o avanzar a lo largo de la semana. Ahora sí, le cedo nuevamente la palabra a Maureen.

MAUREEN HILYARD:

Muchas gracias. Ha sido una conversación muy interesante. La presentación de Jonathan nos motiva a contribuir. Eso es importante para nosotros. Al comienzo de esta reunión creo que es una de las oportunidades que tenemos para estar juntos. Probablemente podemos hacer algo similar en Zoom pero quizá no sea tan bueno como hacerlo estando aquí, en esta oportunidad. Todo tiene que ver también con el hecho de que

---

estemos aquí reunidos. Tomen nota de lo que sucede durante la semana y traigan estas notas a la sesión de resumen para que podamos debatir entre todos lo que han escuchado y que podamos también continuar con esas conversaciones.

Que disfruten el resto de la semana. Ya saben cuáles van a ser todas las sesiones. Ya mencionamos cuáles son las de importancia para nosotros pero también hay otras sesiones que se están llevando a cabo en otras secciones de la ICANN. Gisella, ¿se tiene acceso al documento de Google donde se están colocando los otros puntos de conversación?

HEIDI ULLRICH:

Hola, Maureen. Tenemos un espacio de trabajo donde están contenidas todas las sesiones. No sé si me está preguntando sobre eso.

MAUREEN HILYARD:

No. Pregunto sobre las sesiones sobre otras áreas de la ICANN.

HEIDI ULLRICH:

Las sesiones clave están dentro del espacio de trabajo de At-Large y después tenemos toda la programación completa dentro de la agenda de la ICANN.

---

MAUREEN HILYARD: En realidad hay un documento de Google Docs donde Gisella coloca toda esta información. De todas maneras, ya saben cuáles son las sesiones principales para esta semana, que estaremos aquí todos los próximos tres días. Les pido que disfruten esta reunión. Por supuesto, nos podemos saludar. Formalmente, voy a finalizar esta sesión. ¿Qué es ese ruido?

ORADOR DESCONOCIDO: [inaudible].

CHERYL LANGDON-ORR: [inaudible].

MAUREEN HILYARD: Muy bien. Gracias a todos. Ahora sí, damos por finalizada esta sesión.

GISELLA GRUBER: Muchas gracias a todos. Para aquellos que van a participar de la sesión regional, se va a llevar a cabo a la 1:15 en esta sala. Luego vamos a tener la sesión de política sobre el uso indebido del DNS liderada, si no me equivoco, por Hadia. Como recordatorio, quiero decirles que esta es nuestra primera sesión. Por favor, llévense las tarjetas con sus nombres. El staff no se va a hacer responsable de esas tarjetas. También les pido que vuelvan a las

---

sesiones y que traigan sus auriculares para aquellas sesiones en las cuales requieran interpretación. Gracias.

**[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]**